



Ovjereni prijevod s njemačkog jezika

Trgovački registar kantona Zug

<logotip> Kanton Zug

MBS	Pravni oblik	Upis	Brisanje	Prijenos CH-170.3.033.991-5 od:	1
CHE-115.238.947	Dioničko društvo	26.11.2009.		na:	

<bar kod> Svi upisi

Up	Br	Tvrtka	Ref	Sjedište
1		DDM INVEST III AG (DDM INVEST III SA) (DDM INVEST III Ltd)	1	Baar
1			3	Steinhausen
			5	Baar
			16	Zug

Up	Br	Temeljni kapital (CHF)	Uplata upisanih poslovnih udjela (CHF)	Broj i nominalna vrijednost dionica	Up	Br	Sjedište
1	13	100.000,00	100.000,00	100 dionica po 1.000,00 CHF koje glase na ime	1	3	Grabenstrasse 25 6340-Baar
13		150.000,00	150.000,00	150 dionica po 1.000,00 CHF koje glase na ime	3	5	Sumpfstrasse 3 6312-Steinhausen
					5	16	Schochenmühlestrasse 4, 6340-Baar
					16		Landis + Gyr Strasse 6300 Zug

Up	Br	Predmet poslovanja	Up	Br	ostale adrese
1	2	Ulaganja u području debitorskog poslovanja i sve usluge povezane s time, posebice kupnja i prodaja potraživanja; potpun opis predmeta poslovanja naveden je u statutu.			
2		Debitorsko poslovanje u cijeloj Europi i sve usluge povezane s time, posebice kupnja i prodaja potraživanja; potpun opis predmeta poslovanja naveden je u statutu.			

Up	Br	Napomene	Ref	Datum statuta
1		Obavijesti se dioničarima dostavljaju pismom, prema nahođenju Upravnog odbora preporučenim pismom, ukoliko su imena i adrese svih dioničara poznati, inače objavom u službenom listu SHAB*.	1	25.11.2009.
1	2	Izjavom Upravnog odbora od 25.11.2009. društvo ne podliježe redovitoj reviziji te se odriče ograničene revizije.	2	21.01.2010.
13		Redovno povećanje kapitala	3	28.04.2010.
			5	07.09.2011.
			13	13.12.2018.
			16	23.09.2020.

Up	Br	Posebna činjenična stanja	Ref	Javno glasilo
14		Spajanje: Preuzimanje aktive i pasive društva DOM Invest I AG, u Baaru (CHE-113.863.850) sukladno Ugovoru o spajanju od 31.05.2019. i stanju bilance na dan 31.12.2018. Aktiva u iznosu od 47.390.535,00 CHF i pasiva (tuđi kapital) u iznosu od 49.215.447,00 CHF, t.j. pasiva koja za 1.824.908,00 CHF premašuje iznos aktive, prelaze na društvo preuzimatelja. Sukladno potvrdi revizorskog poduzeća pod državnim nadzorom postoje izjave o privremenom odustajanju od ispunjenja potraživanja u visini nedostatnog pokriva i prezaduženosti. Kako isti dioničar drži sve dionice društava koja sudjeluju u spajanju, nema niti povećanja kapitala niti dodjeljivanja dionica.	1	SHAB
14		Spajanje: Preuzimanje aktive i pasive društva DOM Invest II AG, u Baaru (CHE-115.038.302) sukladno Ugovoru o spajanju od 31.05.2019. i stanju bilance na dan 31.12.2018. Aktiva u iznosu od 66.215.825,00 CHF i pasiva (tuđi kapital) u iznosu od 60.052.715,00 CHF prelaze na društvo preuzimatelja. Kako isti dioničar drži sve dionice društava koja sudjeluju u spajanju, nema niti povećanja kapitala niti dodjeljivanja dionica.		
14		Spajanje: Preuzimanje aktive i pasive društva DOM INVEST IV AG, u Baaru (CHE-317.413.116) sukladno Ugovoru o spajanju od 31.05.2019. i stanju bilance na dan 31.12.2018. Aktiva u iznosu od 106.785,00 CHF i pasiva (tuđi kapital) u iznosu od 649.918,00 CHF, t.j. pasiva koja za 543.133,00 CHF premašuje iznos aktive, prelaze na društvo preuzimatelja. Sukladno potvrdi revizorskog poduzeća pod državnim nadzorom postoje izjave o privremenom odustajanju od ispunjenja potraživanja u visini nedostatnog pokriva i prezaduženosti. Kako isti dioničar drži sve dionice društava koja sudjeluju u spajanju, nema niti povećanja kapitala niti dodjeljivanja dionica.		

U Zugu, 02.03.2022. 14:26

Nastavak na sljedećoj stranici



A.K.

Ovjereni prijavi: ...

<logotip> Kantoni Zagreb

Trgovački registar Kantona Zug

CHE-115.238.947			Zug
Svi upisi			
Up	Br	Prostorni identifikator	Javno glasilo
14		Spajanje: Pravnomoćno spajanje društava: CHE WEST VII AG, u Baaru (CHE-158.128.000) i društva: CHE WEST VIII AG, u Baaru (CHE-158.128.000) u stanju bilance na dan 31.12.2019. godine (tudi kapital) u iznosu od 15.744.980,00 CHF. Svi od dioničar drži sve dionice društava koji su u stanju bilance na dan 31.12.2019. godine kapitala niti dodjeljivanja dionica.	
14		Spajanje: Pravnomoćno spajanje društava: CHE WEST IX AG, u Baaru (CHE-130.438.000) i društva: CHE WEST X AG, u Baaru (CHE-130.438.000) u stanju bilance na dan 31.12.2019. godine (tudi kapital) u iznosu od 24.935.980,00 CHF. Svi od dioničar drži sve dionice društava koji su u stanju bilance na dan 31.12.2019. godine kapitala niti dodjeljivanja dionica.	
14		Spajanje: Pravnomoćno spajanje društava: CHE WEST XII AG, u Baaru (CHE-349.885.000) i društva: CHE WEST XIII AG, u Baaru (CHE-349.885.000) u stanju bilance na dan 31.12.2019. godine (tudi kapital) u iznosu od 16.761.270,00 CHF. Svi od dioničar drži sve dionice društava koji su u stanju bilance na dan 31.12.2019. godine kapitala niti dodjeljivanja dionica.	
14		Napomena o izmjeni: Izjava o privremenom nadzoru društva: CHE WEST XIV AG, u Baaru (CHE-166.166.000) u stanju bilance na dan 31.12.2021. godine o privremenom odustajanju od odgovornosti i prezaduženosti.	

Ref	TR* -br.	TR-datum	TR-br.	TR-datum	SHAB	SHAB-Dat.	Str./ld
1	19971	25.11.2019.	10	15403	01.12.2017.	237	3913
2	2677	23.02.2019.	11	3803	15.03.2018.	55	4122
3	6590	05.05.2019.	12	11093	07.08.2018.	153	4408
4	12655	23.06.2019.	13	205	08.01.2019.	7	1004539
5	12225	13.05.2019.	14	8028	14.06.2019.	116	1004654
6	9550	23.07.2019.	15	15295	30.10.2020.	215	1005014
7	14092	21.03.2020.	16	18517	19.11.2020.	229	1005030
8	17133	23.11.2020.	17	19186	27.10.2021.	212	1005323
9	273	08.01.2022.					

Up	Izm	Br	Funkcija	Pravo potpisa
1		2m	Predsjednik upravnog odbora	Skupno pravo potpisa s-još jednom osobom
1		12	Član upravnog odbora	Skupno pravo potpisa s-još jednom osobom
	2	8m	Član upravnog odbora	Skupno pravo potpisa s-još jednom osobom
2		7	Predsjednik upravnog odbora	Skupno pravo potpisa s-još jednom osobom
2		4	Član upravnog odbora	Skupno pravo potpisa s-još jednom osobom
2			Revizor	Skupno pravo potpisa s-još jednom osobom
4		5	Član upravnog odbora	Skupno pravo potpisa s-još jednom osobom
5		6	Član upravnog odbora	Skupno pravo potpisa s-još jednom osobom
5		6	Član upravnog odbora	Skupno pravo potpisa s-još jednom osobom
	8	12	Predsjednik upravnog odbora	Skupno pravo potpisa s-još jednom osobom
8		10	Direktor	Skupno pravo potpisa s-još jednom osobom
9		12m	Direktor	Skupno pravo potpisa s-još jednom osobom
10		11	Direktor	Skupno pravo potpisa s-još jednom osobom

U Zugu, 02.03.2022. 14:26

Nastavak na sljedećoj stranici

*TR = Tagesregister = dnevni očevidnik

A.k.



Ovjereni prijevod s njemačkog jezika

<logotip> Kanton Zug

Trgovački registar kantona Zug

CHE-115.238.947	DOM INVEST III AG	Zug
-----------------	-------------------	-----

Svi upisi

Up	Izm	Br	Podaci o osobama	Funkcija	Pravo potpisa
11		12m	Pappalardo Olgiati, Alessandro Ugo Livio, talijanski državljanin, u Zürichu	Direktor	Skupno pravo potpis jednom osobom
	12		Pappalardo Olgiati, Alessandro Ugo Livio, talijanski državljanin, u Zürichu	Predsjednik upravnog odbora	Skupno pravo potpis jednom osobom
	12		Olsson, Nils Fredrik Anders, švedski državljanin, u Luzernu	Član upravnog odbora	Skupno pravo potpis jednom osobom
12		17	Wiennerholm, Karl Henrik, švedski državljanin, u Lidingsjö (Švedska)	Član upravnog odbora	Skupno pravo potpis jednom osobom
15			Sölva, Florian, njemački državljanin, u Zugu	Osoba s ovlasti potpisa	Skupno pravo potpis članom
17			Nowotny, Florian, austrijski državljanin, u Beču (Austrija)	Član upravnog odbora	Skupno pravo potpis jednom osobom

U Zugu, 02.03.2022. 14:26 KAS

<štambilj:>
OVJERENI IZVADAK
Zug, -2. ožujka 2022.
TRGOVAČKI REGISTAR ZUG

Ovaj izvadak iz kantonalnog trgovačkog registra ne važi bez ovjere izvornika na lijevoj strani. Izvadak sadrži sve trenutno važeće i izbrisane upise za ovu tvrtku. Na poseban zahtjev može se izdati i izvadak bez povijesnih podataka.

<potpis>

<apostille na engleskom jeziku>

<poledina:>

<pečat s nepoznatim grbom u sredini:>
TRGOVAČKI REGISTAR
KANTON ZUG

<Kraj ovjerenog prijevoda s njemačkog jezika>

A.k.



Ja, Ana Konjetic, iz Zagreba, Ozaljska 43, stalni sudski tumač za njemački jezik, ponovno imenovana rješenjem predsjednika Županijskog suda u Zagrebu broj 4 Su-597/2019 od 6. srpnja 2019., potvrđujem da gornji prijevod u potpunosti odgovara izvorniku sastavljenom na njemačkom jeziku.

Broj: Ov-15/22
U Zagrebu, 08. ožujka 2022.

Ana Konjetic

Ana Konjetic



Ovaj prijevod sastoji se od
Stranica: 1/1 / Listova: 1/1
Br.-Ov.: 635-03/22
Datum: 8. ožujka 2022.

..... jezika

*Pečat stalnog sudskog
tumača:*



..... stranom jeziku /

.....

.....

1. Država:

Da je ovjerenost:

2. potpisani:

3. u svojstvu:

4. snabdjevenost:

žigom:

5. u 6300 žig:

7. Državni arhiv:

8. br.

9. Pečat žig:

/ pečat
KANTON ŽUPA
DRŽAVNI URED KANCELARIJE

Nummer	Erstellung	Löschung	Übertrag CH-170.3.033.991-5 von: auf:	1
115.238.947	28.11.2009			



Lö	Firma	Ref	Sitz	
	DDM INVEST S.A. (DDM INVEST S.A.)	1 3 5 16	Baar Steinhausen Baar Zug	
Lö	Aktienkapital (CHF)	Ei	Lö	Dorniziladresse
13	500'000.00 150'000.00	1 3 5 16	3 5 16 16	Grabenstrasse 25 6340 Baar Sumpfstrasse 3 6312 Steinhausen Schochenmühlestrasse 4 6340 Baar Landis + Gyr Strasse 1 6300 Zug
Lö	Zweck	Ei	Lö	weitere Adressen
2	Erbringung von Dienstleistungen und alle damit verbundenen Tätigkeiten und deren-Erhältlichmachung Europaweite Dienstleistungen Dienstleistungen Erhältlichmachung			
Lö	Bemerkungen	Ref	Statutendatum	
2	Die Mitteilungen an die Verwaltung und Verwaltungsrat sowie die Adressen sämtlicher Aktionäre Gemäss Erklärung der Gesellschaft keiner ordentlichen Revision Ordentliche Kapitalerhöhung	1 2 3 5 13 16	25.11.2009 21.01.2010 28.04.2010 07.09.2011 13.12.2018 23.09.2020	
Lö	Besondere Tatsachen	Ref	Publikationsorgan	
	Fusion: Übernahme der Aktien von DDM INVEST S.A. in Baar (CHE-113.863.850) gemäss Statuten (Kapitalerhöhung) von CHF 31.12.2018. Aktiven von CHF 49'215'447.00, d.h. ein Passivüberschuss, gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Die übernehmende Gesellschaft hat die Revisionsunternehmensprüfung der Unterdeckung und der Überschuldung von DDM INVEST S.A. übernommen. In der Fusion beteiligten Gesellschaften wurde keine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzuteilung statt. Fusion: Übernahme der Aktien von DDM INVEST S.A. in Baar (CHE-115.038.302) gemäss Statuten (Kapitalerhöhung) von CHF 31.12.2018. Aktiven von CHF 60'052'715.00 gehen auf die Aktionärin sämtliche Aktien der anderen Gesellschaften über. In der Kapitalerhöhung noch eine Kapitalerhöhung. Fusion: Übernahme der Aktien von DDM INVEST S.A. in Baar (CHE-317.413.118) gemäss Statuten (Kapitalerhöhung) von CHF 31.12.2018. Aktiven von CHF 649'918.00, d.h. ein Passivüberschuss, gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Die übernehmende Gesellschaft hat die Revisionsunternehmensprüfung der Unterdeckung und der Überschuldung von DDM INVEST S.A. übernommen. In der Fusion beteiligten Gesellschaften wurde keine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzuteilung statt.	1	SHAB	

E-115.238.947

Zug

Eintragungen

Lö	Besondere Tatsachen	Ref	Publikationsorgan
	<p>Fusion: Übernahme von INVEST VII AG, in Baar (CHE-153.081.00) per Bilanz per 31.12.2018 und Bilanz per 31.12.2019 und Bilanz per 15.03.2020 (Fremdkapital) von CHF 15'744'908.00 gegenwärtig über. Da dieselbe Aktionärin sämtliche Aktien der Gesellschaft hält, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Kapitalrückzahlung statt.</p> <p>Fusion: Übernahme von INVEST X AG, in Baar (CHE-130.415.00) per Bilanz per 31.12.2018 und Bilanz per 31.12.2019 und Bilanz per 15.03.2020 (Fremdkapital) von CHF 24'935'081.00 gegenwärtig über. Da dieselbe Aktionärin sämtliche Aktien der Gesellschaft hält, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Kapitalrückzahlung statt.</p> <p>Fusion: Übernahme von INVEST XX AG, in Baar (CHE-349.588.00) per Bilanz per 31.12.2018 und Bilanz per 31.12.2019 und Bilanz per 15.03.2020 (Fremdkapital) von CHF 16'760'273.00 gegenwärtig über. Da dieselbe Aktionärin sämtliche Aktien der Gesellschaft hält, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Kapitalrückzahlung statt.</p> <p>Bemerkung zu den Revisionsunterlagen über staatlich beaufsichtigten Revisionsunternehmen: Die Gesellschaft überschuldet und es liegen Rangrückstellungen vor.</p>		

TR-Nr	TR-Datum	SHAB	SHAB-Dat.	Seite / Id
19971	26.11.2019	237	06.12.2017	3913613
2677	23.02.2019	55	20.03.2018	4122635
6590	05.05.2019	153	10.08.2018	4408733
12655	23.08.2019	7	11.01.2019	1004539156
12225	13.09.2019	116	19.06.2019	1004654657
9550	23.07.2019	215	04.11.2020	1005014699
14092	21.10.2019	229	24.11.2020	1005030147
17133	23.12.2019	212	01.11.2021	1005323982
273	08.01.2019			

Lö	Personalangaben	Funktion	Zeichnungsart
2m	Hansson, Kent, schwedischer Staatsangehöriger (S)	Präsident des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
12	Vogel, Marco, deutscher Staatsangehöriger (D)	Mitglied des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
8m	Hansson, Kent, schwedischer Staatsangehöriger (S)	Mitglied des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
7	Ladner, Dr. Thomas, deutscher Staatsangehöriger (D)	Präsident des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
4	Seal, Jonathan, britischer Staatsangehöriger (UK)	Mitglied des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
	PricewaterhouseCoopers AG, PricewaterhouseCoopers, in Luzern	Revisionsstelle	
5	Gurrie, Ian, britischer Staatsangehöriger (UK)	Mitglied des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
6	Bonnet, Erich, französischer Staatsangehöriger (FR)	Mitglied des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
6	Hewellyn, John, britischer Staatsangehöriger (UK)	Mitglied des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
12	Hansson, Kent, schwedischer Staatsangehöriger (S)	Präsident des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
10	Hultgren, Gustav, schwedischer Staatsangehöriger (S)	Geschäftsführer	Kollektivunterschrift zu zweien
2m	Olsson, Nils Fredrik, schwedischer Staatsangehöriger, in Luzern	Geschäftsführer	Kollektivunterschrift zu zweien
11	Fuezka, Dr. Andreas, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (AT)	Geschäftsführer	Kollektivunterschrift zu zweien

Handelsregisteramt des Kantons Zug

15.23	Zug	3
-------	-----	---

Lö	Funktion	Zeichnungsart
12m	Geschäftsführer	Kollektivunterschrift zu zweien
	Präsident des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
	Mitglied des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
17	Mitglied des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
	Zeichnungsberechtigter	Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied
	Mitglied des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien

03.2022

Dieser Auszug aus dem kantonalen Handelsregister hat ohne die nebenstehende Originalbeglaubigung keine Gültigkeit. Er enthält alle gegenwärtig für diese Firma aktuellen Eintragungen sowie allfällig gestrichene Eintragungen. Auf besonderes Verlangen kann auch ein Auszug erstellt werden, der lediglich alle gegenwärtig aktuellen Eintragungen enthält.

BEGLEITUNGSSTAMP

Zug, -

HANDELSREGISTER

1. ...
2. ...
3. ...
4. ...
5. at ...
7. by ...
8. under ...
9. Stamp





Nada Burić, Stalna sudska tumačica za engleski jezik, imenovana Rješenjem Predsjednika
općinskog suda u Velikoj Gorici broj 4Su-260/18 od 15. svibnja 2018. godine, potvrđujem da gornji
prevod potpuno odgovara izvorniku sastavljenom na engleskom jeziku.

U Zagrebu, 8. ožujka 2022. godine; broj 635-03/22



[Handwritten signature]

Faint, illegible text at the top of the page, possibly bleed-through from the reverse side.

